



# MEDISEPT

## Viruton® Extra

Fermentinis koncentratas, skirtas vienu metu valyti ir dezinfekuoti chirurginius ir rotacinius instrumentus



Dozavimas:

0,5% → 5 ml 995 ml vandens - 30 min.

1% → 10 ml 990 ml vandens - 15 min.

# Viruton® Extra

Viruton® Extra yra veiksmingas koncentratas, naudojamas viru metu valyti ir dezinfekuoti chirurginius ir rotacinius instrumentus. Jis pasižymi labai geromis valymo savybėmis, kurias lemia fermentas proteazė. Jis skirtas rankinei įrankių dezinfekcijai ir dezinfekcijai ultragarsiniuose valytuvuose. Produktas pasižymi antikorozinėmis savybėmis ir dideliu suderinamumu su medžiagomis. Jį rekomenduojama naudoti nerūdijančio plieno, nikelio, vario, aliuminio, gumos, porceliano, stiklo ir plastiko instrumentams

**Mikrobiologinis veiksmingumas:** Bakterijos (įskaitant MRSA) pagal standartus: EN 13727: 0,5 % - 15 minučių, EN 14561: 1 % - 15 minučių, 0,5 % - 30 minučių. Grybeliai (C. albicans) pagal standartus: (A.Brasiiliensis) pagal standartus: EN 13624: 0,5 % - 15 minučių, EN 14562: 1 % - 15 minučių, 0,5 % - 30 minučių; Pagal EN 13624: 1,5 % - 60 minučių. Mycobacterium tuberculosis (M. avium, M. terrae) pagal standartus: EN 136132 - 1,5 - 2,5 min: EN 14348: 0,5 % - 15 minučių\*, 0,5 % - 30 minučių, 1 % - 15 minučių, EN 14563: 1 % - 15 minučių\*, 2 % - 15 minučių, 0,5 % - 30 minučių. Adenovirusas pagal standartą: EN 14476: 0,5 % - 15 minučių\*, 0,5 % - 30 minučių. Poliovirusas pagal standartą: EN 14476: 0,5 % - 30 minučių\*, 1 % - 15 minučių. Apgaubti virusai (HBV, ŽIV, HCV, vakcina, BVDV, Ebola) pagal standartą: EN 14476: 0,5 % - 15 minučių\* (\*mažas organinis kraujis).

**Kaip naudoti:** Atitinkamomis proporcijomis praskieskite koncentratą vandeniu. Koncentracija priklauso nuo pageidaujamos naudojimo apimties ir trukmės. Norėdami gauti 0,5 % koncentraciją, ištrpinkite 5 ml koncentrato 995 ml vandens. Į tirpalą instrumentus panardinkite iš karto po naudojimo. Visos dalys ir angos turi būti užpildytos tirpalu. Po dezinfekavimo instrumentą nuplaukite ir išdžiovinkite. Neuzterštas tirpalas veikia 14 dienų. Tačiau rekomenduojama kasdien keisti tirpalą, kad būtų išsaugota darbo vietos higiena. Nemašykite su kitomis valymo ar dezinfekavimo priemonėmis. Produktas skirtas profesionaliam naudojimui.

**Sudedamosios dalys: 100 g produkto yra:** 11,50 g N-(3-aminopropil)-N-dodecilpropan-1,3-diamino (deiminas), 3,12 g poli(oksi-1,2 - etanediolio), alfa - 1,2 - (didecilmetilamonio)etil], omega- hidroksi-, propanoato (druska) (Bardap 26) 1,25 g didecilmetilamonio chlorido (DDAC).

**Pavojingumo frazės:** H302 - Kenksminga nurijus. H410 - Labai toksiškas vandens organizmams, sukelia ilgalaikį poveikį. H314 - Sukelia sunkius odos nudegimus ir pažeidžia akis. H373 - Gali pažeisti organizmą dėl ilgalaikio ar kartotinio poveikio (per burną). **Įspėjamieji teiginiai:** P273: Venkite patekimo į aplinką. P280: Dėvėkite apsaugines pirštines / apsauginius drabužius / akių apsaugą. P303+P330+P331: JEI PATENKA Į BURNĄ: Skalauti burną. Neskatinti vėmimo. P303+P361+P353: Patekus ant odos (arba plaukų): Nedelsdami nusivilkite visus užterštus drabužius. Nuplaukite odą vandeniu arba dušu..

P305+P351+P338: Patekus į akis: kelias minutes atsargiai skalaukite vandeniu. Išimkite kontaktinius lęšius, jei jų yra ir tai lengva padaryti. Toliau skalaukite. P310: Nedelsiant skambinkite į apsinuodijimų centrą ir (arba) gydytojiui. P501: Turinį / talpyklą šalinti pagal atitinkamai pavojingų atliekų arba pakuočių ir pakuočių atliekų taisykles. Sudėtyje yra limoneno. Gali sukelti alerginę reakciją. Sudėtyje yra 15-30 % kationinių paviršinio aktyvumo medžiagų, <5 % nejoninių paviršinio aktyvumo medžiagų, kvapiųjų medžiagų (LIMONENO), fermentų (Subtilizino). Paviršinio aktyvumo medžiagos atitinka biologinio skaidymo reikalavimus pagal Reglamentą Nr. 648/2004. Laikyti saugiai užrakintus. Turinį / talpyklą šalinti pagal nacionalines taisykles. Sudedamosios dalies duomenų lapą galima rasti adresu: [www.medissept.lt](http://www.medissept.lt).

## UN 1903

## CE 2274

Išleidimo data:

2022-01

EN 5 Per.-8



## 5L



**MEDISEPT Sp. z o.o.**

Konopnica 159 c,  
21-030 Motycz  
Made in Lenkija.  
phone: +48 81 535 22 22  
[www.medissept.pl](http://www.medissept.pl)

**Pavojus**



**LOT**



# Viruton® Extra

Viruton® Extra is an efficient concentrate used for simultaneous cleaning and disinfection of surgical and rotary instruments. It demonstrates very good cleaning properties due to the enzyme - protease. It is intended for manual disinfection of tools and disinfection in ultrasonic cleaners. The product has anti-corrosive properties and high material compatibility. It is recommended for stainless steel, nickel, copper, aluminium, rubber, porcelain, glass, and plastic instruments.

**Microbiological efficacy:** Bacteria (including MRSA) according to the standards: EN 13727: 0.5% - 15 minutes, EN 14561: 1% - 15 minutes, 0.5% - 30 minutes. Fungi (*C. albicans*) according to the standards: EN 13624: 0.5% - 15 minutes, EN 14562: 1% - 15 minutes, 0.5% - 30 minutes, (*A. Brasiliensis*) according to the standards: EN 13624: 1.5% - 60 minutes. Mycobacterium tuberculosis (*M. avium*, *M. terrae*) according to the standards: EN 14348: 0.5% - 15 minutes\*, 0.5% - 30 minutes, 1% - 15 minutes, EN 14563: 1% - 15 minutes\*, 2% - 15 minutes, 0.5% - 30 minutes. Adenovirus according to the standard: EN 14476: 0.5% - 15 minutes\*, 0.5% - 30 minutes. Poliovirus according to the standard: EN 14476: 0.5% - 30 minutes\*, 1% - 15 minutes. Enveloped viruses (HBV, HIV, HCV, Vaccinia, BVDV, Ebola) according to the standard: EN 14476: 0.5% - 15 minutes (\*low organic load).

**How to use:** Dilute the concentrate with water in appropriate proportions. The concentration depends on the desired scope and duration of application. To obtain a concentration of 0.5%, dissolve 5 ml of concentrate in 995 ml of water. Submerge the instruments in the solution immediately after use. All parts and openings must be filled with the solution. After disinfection, rinse and dry the instrument. An uncontaminated solution is active for 14 days. It is, however, recommended to change the solution daily to preserve the hygiene of the workplace. Do not mix with other cleaning agents or disinfectants. The product is intended for professional use.

**Ingredients:** 100 g of the product contains: 11.50 g N-(3-aminopropyl)-N-dodecylpropane-1,3-diamine (Diamine), 3.12 g Poly(oxy-1,2-ethanediy), .alpha.-[2-(didecylmethylammonio)ethyl]-.omega.-hydroxy-, propanoate (salt) (Bardap 26) 1.25 g Didecyltrimethylammonium chloride (DDAC).

**Hazard statements:** H302 - Harmful if swallowed. H410 - Very toxic to aquatic life with long lasting effects. H314 - Causes severe skin burns and eye damage. H373 - May cause damage to organs through prolonged or repeated exposure (Oral).

**Precautionary statements:** P273: Avoid release to the environment. P280: Wear protective gloves/protective clothing/eye protection. P301+P330+P331: IF SWALLOWED: Rinse mouth. Do NOT induce vomiting. P303+P361+P353: IF ON SKIN (or hair): Take off immediately all contaminated clothing. Rinse skin with water or shower.

P305+P351+P338: IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. P310: Immediately call a poison center/doctor. P501: Dispose of contents/container in accordance with regulations on hazardous waste or packaging and packaging waste respectively. Contains limonene. May induce an allergic reaction. Contains 15-30% cationic surfactants, <5% non-ionic surfactants, fragrance (LIMONENE), enzymes (Subtilisin). Surfactants meet biodegradation requirements in accordance with Regulation No 648/2004. Store securely locked. Dispose of contents/container in accordance with national regulations. The ingredient data sheet is available at: [www.medisept.pl](http://www.medisept.pl)

## UN 1903

## CE 2274

Edition date:  
01.2022  
EN 5 rev.8



## 5L



MEDISEPT Sp. z o.o.  
Konopnica 159 c,  
21-030 Motycz  
Made in Poland,  
phone: + 48 81 535 22 22  
[www.medisept.pl](http://www.medisept.pl)

Danger



LOT





MEDISEPT

## Viruton<sup>®</sup> Extra

Enzymatic concentrate for simultaneous cleaning  
and disinfection of surgical and rotary instruments



Dosage:

0,5% → 5 ml per 995 ml of water - 30 min.

1% → 10 ml per 990 ml of water - 15 min.